

Amts- und Mitteilungsblatt der Stadt Hirschberg/ Saale

dirschberger zeiver











Hirschberg Hllersreuth

Göritz

Herausgeber: Stadt Hirschberg · Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil ist Bürgermeister Wohl. Redaktion und verantwortlich für den Anzeigenteil Frau Nier. Die Verteilung erfolgt kostenlos an alle Haushalte der Stadt Hirschberg.

Einzelne Exemplare liegen im Rathaus und in den Sprechzimmern der Ortsteile kostenlos aus

Druck und Verlag: TOP- Druck Pörmitz · Ortsstraße 56 · 07907 Pörmitz / SOK · Tel.: 03663/400460 · Fax: 03663/413386 · E-Mail: c.nier@stadt-hirschberg-saale.de

Jahrgang 21 11. September 2012 Nummer 9

Rückblick auf das

Mit dem Bieranstich "O-gstochen is" fiel am 24. August 2012 offizielle Startschuss für das 160. Wiesenfest mit seinem vielfältigen Programm. Bereits am Vorabend war mit der Diskothek "Caravan" erfolgreich "vorgeglüht" worden.

Zahlreiche Imbissstände und Schausteller sorgten für das leibliche Wohl

und für gute Stimmung. Auch musikalisch war für jeden Geschmack etwas dabei, ob mit den "Rennsteigspatzen", den "Klostermännern" oder "G-Punkt".

Am 25. August 2012 fand der "2. Tag des Holzes" mit 20 Teil-

nehmern statt. Ein Kettensägenkünstler zeigte sein Können, verschiedene Firmen stellten Holz als Bauund Brennmaterial vor und präsentierten Werkzeuge und Maschinen zur Holzbeund -verarbeitung. Kinder gingen auf Entdeckungstour bei der Naturpark-Rallye und bastelten verschiedene Dinge aus Holz. Nur wenige Zuhörer folgten in diesem Jahr dem Vortrag von Hans-Georg Weber zum Thema: "Lärche, Baum des Jahres". Am Nachmittag des Wiesenfestsamstages fand das mittlerweile 8. Oldtimertreffen statt. 20 Teilnehmer absol-



schicklichkeitsparcours und nahmen anschließend an einer Ausfahrt zum Saaleturm bei Burgk teil. Am Sonntag zog der traditionelle Hirschberger Wie-

vierten einen Ge-

senfestumzug zahlreiche Gäste aus nah und fern an. Allen

Vereinen, den Hirschberger "Saalespatzen",

der Grundschule Gefell, der Regelschule Hirschberg, der Freiwilligen Feuerwehr Hirschberg sowie den vier Kapellen gilt ein großes Dankeschön für die Gestaltung des bunten Festumzuges.



Das große Abschlussfeuerwerk sorgte -trotz Regenwetters- für den stimmungsvollen Ausklang des Wiesenfestes 2012.

Dem Festwirt FSV Hirschberg und allen an der Vorbereitung, Durchführung und bei den erforderlichen Nacharbeiten Beschäftigten gilt ein herzliches Dankeschön! Besonderer Dank gilt den Sponsoren der zahlreichen Tombolapreise, den Mitarbeitern des Bauhofs der Stadt Hirschberg und den verständnisvollen Anwohnern.

(Fotos vom Wiesenfestumzug siehe Seite 2)

Besuchen Sie unsere Internetseite unter: www.hirschberg-saale.de

Eine kleine Auswahl - Fotos vom Wiesenfestumzug (Drogerie Bahner)











Schon 21 mal war der FSV Hirschberg/Saale e.V. Festwirt in der 160-jährigen Geschichte des Hirschberger Wiesenfestes

Nun ist es vorbei, das traditionelle und neben dem Fasching wohl bekannteste Fest in Hirschberg - das Wiesenfest. Komisches Gefühl. Freude über die gewonnene Freizeit und Wehmut über den fehlenden Trubel. Wie jedes Jahr nach dem obligatorischen Feuerwerk, das wieder mal sehr schön anzusehen war, gehen alle Helfer müde nach Hause. Auf dem Heimweg noch sinnieren sie schon über das Wiesenfest im kommenden Jahr, Termincheck, Urlaubsplanung. An welchem Tag kann ich den Verein unterstützen. Wer könnte noch hinzugewonnen werden. Waren die Umsätze bei Kaffee und Kuchen, bei Bier und Schnaps, bei Cocktails und Sekt, bei Steaks und Rostern, bei Tombola und den Gewinnen so gut, dass die Plusminusrechnung aufgeht? Nach ein paar Wochen werden sie es wissen. Dann sind alle Rechnungen bezahlt, alle Marken und Zettelchen gezählt und aufgerechnet. Dann kommt die Stunde der Wahrheit. Bis jetzt hat sich jedes Jahr dieser enorme ehrenamtliche Aufwand gelohnt. Und das ist nur der Verdienst der unzähligen fleißigen Helferinnen und Helfer.

VIELEN LIEBEN DANK!!!

Die schönsten Wiesenfestbilder sind die mit Rummelplatz, Festumzug, Verkaufsständen oder Feuerwerk. Wer schaut sich den Platz danach noch mal an? Eigentlich nur die flinken Aufräumbrigaden. Aber die werden sicher kein Auge dafür haben. Und schön sieht der Platz dann auch nicht gerade aus. Was meinen Sie?

Der FSV-Vorstand, U. Saupe





STADTVERWALTUNG HIRSCHBERG/SAALE Öffnungszeiten/Sprechzeiten

am Montag: geschlossen

am Dienstag: von 09.00 bis 12.00 Uhr

und 14.00 bis 18.00 Uhr

am Mittwoch: geschlossen

am Donnerstag: von 14.00 bis 16.30 Uhr am Freitag: von 09.00 bis 12.00 Uhr

Sprechstunden des Bürgermeisters:

dienstags von 09.00 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 18.00 Uhr

Wir empfehlen, Besuchstermine beim Bürgermeister Rüdiger Wohl vorher zu vereinbaren.

Es wird darauf hingewiesen, dass in dringenden Einzelfällen außerhalb dieser Öffnungszeiten Termine mit der/dem jeweiligen Mitarbeiter (in) vereinbart werden können.

Wir bitten dies mit uns rechtzeitig abzusprechen, so vermeiden Sie unnötige Wege oder Wartezeiten.

Nachfolgend aufgeführte Einrichtungen erreichen Sie unter den Telefon- Nrn.:

Gemeinde Venzka	0175-5863720
Gemeinde Göritz	0175-5840121
Gemeinde Ullersreuth	0175-5840122
Feuerwehrhaus Ullersreuth	0175-5840123
Gemeinde Sparnberg	(036644) 43018

(über Stadtverwaltung)

Bauhof, Schulstraße 0176-22988761 Friedhof Hirschberg 0175-5840124 Freibad Hirschberg 0175-5840125 Stadtbücherei 0175-5840126

Sprechzeiten der Ortsteilbürgermeister

<u>in Ullersreuth:</u>

jeden Dienstag von 16.30 bis 18.00 Uhr

in Göritz:

jeden 1. und 3. Montag im Monat von 18.00 bis 19.00 Uhr

in Sparnberg:

jeden letzten Mittwoch im Monat von 17.00 bis 17.30 Uhr

<u>in Venzka:</u>

jeden letzten Mittwoch im Monat von 18.00 bis 19.00 Uhr

Sprechzeit des Kontaktbereichsbeamten

jeden Dienstag von 16.00 bis 18.00 Uhr in der Stadtverwaltung Hirschberg Telefonnummer: 036644/43340

Öffnungszeiten im Museum für Gerbereiund Stadtgeschichte

dienstags und donnerstags 10.00 bis 16.00 Uhr und nach Vereinbarung

Darüber hinaus sind nach telefonischer Vorabsprache (036644/43139) Führungen auch außerhalb der regulären Öffnungszeiten möglich!

Das Museum für Gerberei- und Stadtgeschichte ist unter folgenden Telefon-Nummern zu erreichen:

(036644) 43 139 und 43195

Fax- Nr.: (036644) 22224 (über Stadtverwaltung Hbg.)

Internet: www.museum-hirschberg.de E-Mail: info@museum-hirschberg.de

RUFNUMMERN der Stadtverwaltung Hirschberg

Die Stadtverwaltung Hirschberg ist unter der Rufnummer (036644) 4300 für Sie zu erreichen!

Die Internet-Adresse lautet: www.hirschberg-saale.de

Faxnummer: 222 24 Sitzungszimmer: 430-24

Unsere Mitarbeiter erreichen Sie wie folgt:

Büro Bürgermeister - Frau Carsta Nier 430 - 10

Redaktion Amtsblatt/ Fundbüro

E-Mail: c.nier@stadt-hirschberg-saale.de

Geschäftsleitender Beamter/ Ordnungsamt

- Herr Alexander Stahlbusch 430 - 12

<u>E-Mail:</u> a.stahlbusch@stadt-hirschberg-saale.de

Liegenschaften/ Brandschutz/ Soziales

- Frau Katrin Meißner

430 - 18
E-Mail: k.meissner@stadt-hirschberg-saale.de

Kämmerei - Frau Grit Milles 430 - 14

E-Mail: g.milles@stadt-hirschberg-saale.de

Wassa Frey Cabriels Martin 420 15

Kasse - Frau Gabriele Martin 430 - 15 <u>E-Mail:</u> g.martin@stadt-hirschberg-saale.de

Bauverwaltung - Frau Silke Müller 430 - 19 <u>E-Mail</u>; s.mueller@stadt-hirschberg-saale.de

Friedhofsverwaltung - Frau Katrin Meißner 430 - 18 E-Mail: k.meissner@stadt-hirschberg-saale.de

Pass- und Meldestelle - Frau Angelika Grüner 430 - 23

<u>E-Mail:</u> a.gruener@stadt-hirschberg-saale.de **Standesamt** Gefell - Frau Lianne Finke 036649/88041 <u>E-Mail:</u> standesamt@stadt-gefell.de

Kultur/ Marktwesen/ Internetauftritt

-Frau Ulrike Göhrig 430-20 und 43139

E-Mail: kultur@stadt-hirschberg-saale.de

<u>Bürgermeister Rüdiger Wohl</u> ist über die Zentrale (Tel. 430-0) oder über das Sekretariat (Tel. 430-10) erreichbar: <u>E-Mail:</u> r.wohl@stadt-hirschberg-saale.de

Sprechstunde des Forstrevierleiters

Wir bitten um Beachtung! Mit Wirkung vom 1. März ist als kommissarischer Revierleiter

des Reviers Hirschberg Herr **Jens Baumann** eingesetzt. Herr Jens Baumann ist wie folgt zu erreichen: 07907 Schleiz, OT Wüstendittersdorf, Am Forsthaus 9 • Tel. 03663/40 08 50 Mobil: 0174-96 14 477

Die <u>Sprechstunde im Revier Hirschberg</u> findet jeden Dienstag in der Zeit von 16.00 bis 18.00 Uhr im **Bürgerhaus Nr. 69 im OT Göritz** (ehem. Schulgebäude) statt.

Die nächste Ausgabe des "Hirschberger Anzeiger" erscheint am

Dienstag, dem 9. Oktober 2012

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge und Anzeigen ist

<u>Dienstag, der 02. Oktober 2012</u> im Sekretariat der Stadtverwaltung. Eine spätere Annahme ist nur nach Absprache möglich.

Wir weisen darauf hin, dass Artikel, Beiträge und Anzeigen als E-Mail oder auf Datenträger generell bei der Stadtverwaltung Hirschberg fristgemäß einzureichen sind.

> Die E-Mail Adresse lautet: c.nier@stadt-hirschberg-saale.de

Nutzen Sie auch den Hirschberger Anzeiger kostengünstig für private Danksagungen bei Festlichkeiten und Höhepunkten im persönlichen Leben!

Besuchen Sie unsere Stadtbibliothek Hirschberg zu den Öffnungszeiten

dienstags und donnerstags von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 17.00 Uhr!



Die Stadtbibliothek Hirschberg befindet sich im *Museum für Gerberei- und Stadtgeschichte* (Nebeneingang Gerberstraße) mit Parkplätzen direkt vom Haus.

Aktuelle Angebote der Wohnungsgesellschaft Hirschberg mbH

Finden Sie unter:

www.wohnungsgesellschaft-hirschberg.de

- Vermietung von Wohnungen
- Verkauf von Immobilien

Havariedienste

der Wohnungsgesellschaft Hirschberg mbH

Störungshotline für Kabelfernsehen:

Telecolumbus: Tel.: 01805-58 52 00

Heizung/Sanitär:

Hirschberger Haustechnik: Tel.: 036644/2 22 35

Die Wohnungsgesellschaft Hirschberg mbH

hat ihren Sitz in der Marktstraße 22,

die Telefon-Nr. lautet: (036644) 24978 und die Fax-Nr. lautet: (036644) 24979

Öffnungszeiten:

Montag geschlossen

Dienstag von 10.00 bis 12.00 Uhr

Mittwoch von 10.00 bis 12.00 Uhr/ 13.00 bis 18.00 Uhr

Donnerstag von 10.00 bis 12.00 Uhr

Freitag geschlossen

AMTLICHE BEKANNTGABEN

<u>Ausschreibung von Flächen in der Gemarkung</u> <u>Sparnberg durch die Bodenverwertungs- und - verwaltungs GmbH Berlin (BVVG)</u>

Die BVVG Berlin schreibt nachstehende Flächen zum Verkauf aus (provisionsfrei):

Mischlos – Grünland und Wald in Sparnberg Objektnr.: TE75-3800-032712

Größe: 0,493 ha
Orientierungswert (Kauf): nach Gebot
Bundesland: Thüringen
Kreis: Saale-Orla-Kreis
Gemeinde: Hirschberg, Stadt
Gemarkung: Sparnberg

Flur: 2

Flurstück(e): 115/1; 115/2

Objektart: Acker und Grünland, Wald 246. Freibad Hirschberg 1 Handtuch, gelb

Ausschreibung endet: am 18.09.2012, um 12:00 Uhr 247. Freibad Hirschberg 1 Handtuch, weiß mit Blume

Objektbeschreibung:

Zur Ausschreibung gehören ein Waldflurstück und eine angrenzende kleinere Grünlandfläche, welche zurzeit pachtfrei ist. Weitere Informationen finden Sie unter "Mehr..."

Lagebeschreibung:

Das Verkaufsobjekt befindet sich in Ostthüringen an der Landesgrenze zum Freistaat Bayern unweit der A 9 bei Rudolphstein. Die Flächen liegen nördlich der Ortslage Sparnberg.

Ansprechpartner:

BVVG Erfurt Tel.:0361-34989 834
Frau Marika Schlegel Fax: 0361-34989 11
Steigerstraße 24 www.bvvg.de
99096 Erfurt

Erweiterte Objektbeschreibung:

Gemarkung Sparnberg, Flur 2, Flurstück 115/1

Auf diesem Flurstück sind als Hauptbaumarten Fichte im Alter von 76 und Douglasie im Alter von 37 Jahren zu finden. Der Bestockungsgrad ist bei Fichte 0,8 und bei Douglasie mit 0,9 angegeben.

Vereinzelt wachsen auf dieser Fläche Kiefer und Eberesche.

Gemarkung Sparnberg, Flur 2, Flurstück 115/2

Dieses Flurstück besteht aus 0,0250 ha Grünland und 0,0550 ha Unland. Beim Unland handelt es sich überwiegend um eine Sukzessionsfläche, welche hauptsächlich mit Birke, Fichte und Eiche bewachsen ist.

Es besteht bereits ein Übergang zu einer waldähnlichen Struktur.

Flächenaufteilung

Gesamtfläche: 0,4930 ha Holzfläche: 0,4130 ha Grünlandfläche: 0,0250 ha Unland: 0,0550 ha

Forstwirtschaftliche Erschließung

Die Zuwegung ist vom Käufer selbst zu klären.

- 00**000**000

Im Fundbüro der Stadt Hirschberg sind folgende Fundgegenstände abgegeben worden:

Auszug aus der Liste der Fundgegenstände

	6			
Lfd. Nr. Fundtag/Fundort: Fundgegenstand:				
228.	Freibad Hirschberg	1 Kindersonnenbrille		
229.	Freibad Hirschberg	Ohrkopfhörer		
230.	Freibad Hirschberg	1 Taucherbrille bunt mit schwarzem Rand		
231.	Freibad Hirschberg	1 Taucherbrille grün		
232.	Freibad Hirschberg	1 rosa Haarreifen		
233.	Freibad Hirschberg	1 grünes Basecap mit der Aufschrift "Pirates well"		
234.	Freibad Hirschberg	1 Paar Fahrradhandschuhe, rot/schwarz		
235.	Freibad Hirschberg	1 schwarzes T-Shirt, Größe M		
236.	Freibad Hirschberg	1 Herrenhemd, Größe L, schwarzweiß kariert		
237.	Freibad Hirschberg	1 braune Kinderhose, Größe 104 von H&M		
238.	Freibad Hirschberg	1 blaue Kinderbadehose, Größe 110/116		
239.	Freibad Hirschberg	1 blaue Kinderbadehose, Größe 128/134		
240.	Freibad Hirschberg	1 blaues Kinder T-Shirt, Größe 122, Aufschrift "Pirates well"		
241.	Freibad Hirschberg	2 Kinderunterhosen, Größe 146/152		
242.	Freibad Hirschberg	1 großes Stofftuch, rosarot, mit Muster		
243	Freibad Hirschberg	1 Handtuch gelb-weiß gestreift		
244.	Freibad Hirschberg	1 Handtuch, blaugrün		
245.	Freibad Hirschberg	1 Handtuch, blau mit Delphin		
246.	Freibad Hirschberg	1 Handtuch, gelb		
917	Eroibad Hircobborg			

Die Friedhofsverwaltung Informiert

In Umsetzung des § 20 Absatz 5 der Neufassung der Friedhofssatzung der Stadt Hirschberg vom 28.04.2010 führt die Friedhofsverwaltung der Stadt Hirschberg die jährliche Überprüfung von Grabsteinen auf ihre Standfestigkeit

in der Woche vom 17.09. bis 21.09.2012 auf den Friedhöfen Hirschberg, Göritz und Sparnberg durch.

Wir bitten um Kenntnisnahme!

Katrin Meißner Friedhofsverwaltung der Stadt Hirschberg

Standesamtliche Nachrichten

<u>Geburt:</u> Silas Matteo Müller

am 15.08.2012

Es wird darauf hingewiesen, dass alle beim Einwohnermeldeamt eingehenden Mitteilungen über Geburten hier veröffentlicht werden, sofern die Eltern der Veröffentlichung nicht oder nicht rechtzeitig widersprochen haben.

Eheschließung:

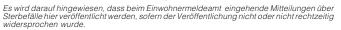
Herr *Mike Lange* und Frau *Christin,* geb. Hendel Gefell

Es wird darauf hingewiesen, dass alle beim Einwohnermeldeamt eingehenden Mitteilungen über Eheschließungen hier veröffentlicht werden, sofern der Veröffentlichung nicht oder nicht rechtzeitig widersprochen wurde.

Sterbefälle:

Herr *Lutz-Rüdiger Enders*, 55 Jahre alt, zuletzt wohnhaft in Neustadt/Orla

Frau *Marianne Dangschat*, 88 Jahre alt, zuletzt wohnhaft in Hirschberg



Lianne Finke/Standesbeamtin

Öf fentliche Bekanntgaben

Spendenbarometer steht aktuell bei 18.319,57 €



Zum Wiesenfest übergab Kristin Pätz, Marktbereichsleiterin der Raiffeisenbank Berg-Bad Steben, einen Scheck in Höhe von 500,00€ für das Hirschberger Freibad. Das Spendenbarometer steht aktuell bei 18.319,57 €. Allen "Freibadrettern" gilt ein großes Dankeschön!

Foto: Thomas Bahner

Notrufnummern Im Notfall die Nummer 112 wählen

The Notice of Number 112 wanter Wanter Die Rettungsleitstelle erreichen Sie unter 036 71/99 00

Folgende Losnummern der Wiesenfesttombola 2012 haben gewonnen

Die Preise können noch **bis zum 23. September 2012** in der Stadtverwaltung Hirschberg abgeholt werden (die Angaben sind ohne Gewähr)

13/17/22/53/62/65/119/130/144/146/161/171/180/187/207/208/213/234/237/238/269/286/328/342/359/361/369/371/382/576/591/592/597/610/621/626/628/643/679/682/732/879/883/914/916/918/938/976/1135/1143/1151/1178/1189/1191/1209/1240/1266/1297/1314/1367/1373/1378/1394/1397/1400/1402/1406/1419/1423/1438/1438/1857I1889/1902/1915/1980/1982/1997/1998/2080/2113/2165/2166/2168/2175/2177/2179/2211/2228/2229/2230/2242/2249/2251/2256/2271/2274/2286/2299/2365/2467/2470/2473/2491/2497/2697/2698/2702/2839

Thomas Friedrich/FSV Hirschberg



Anmeldung zur Jugendweihe 2013

Die Anmeldung zur Jugendweihe 2013 im Kulturhaus Hirschberg erfolgt unter folgenden Telefonnummern:

Doret Rost: 036644/21639

Gabriele Kießling: 036644/21979 oder 01511-78 431 70

Termin für Anmeldungen: 02.10.2012

Für die betreffenden Eltern findet am Donnerstag, dem 04.10. 2012, um 19.00 Uhr in der Marktstube Hirschberg, Markt 11, eine einführende Versammlung statt.

Interessierte Eltern bitten wir um Mitwirkung in der Elterninitiative 2012/2013.

Elterninitiative für Jugendweihe Hirschberg



Der Wald wird für Alle sicherer

Landesforstanstalt stellt landesweites Waldrettungssystem vor

Erfurt, 30.08.2012: Für den Forstarbeiter ist es lebenswichtig, für den Waldbesucher im schlimmsten Fall auch: Das Waldrettungssystem der Landesforstanstalt. Weit ab von Siedlungen und öffentlichen Straßen mitten im Wald kann das gebrochene Bein, die Schnittwunde oder, bei Wanderfreunden viel häufiger, die Kreislaufschwäche schnell zu einem Problem werden. Ist das Handy zur Hand kann der Rettungsdienst schnell angerufen werden. Wie beschreibt man jedoch die Lage des Unfallortes mitten im dunklen Tann, wo es im Wald keine Straßen und Hausnummern gibt?

Die Arbeit der Forstwirte mit Motorsägen, schwerer Radtechnik und tonnenschweren Bäumen, die zu Fall gebracht werden, ist besonders gefährlich. Deshalb hat die Thüringer Landesforstanstalt, mit über 1500 Beschäftigten größter Arbeitgeber im Wald, bereits vor Jahren ein System forstlicher Rettungspunkte entwickelt. Als Rettungspunkte werden definierte, markante Stellen im Wald wie etwa Wegekreuzungen oder größere Waldwiesen bezeichnet, die auch mit nicht geländegängigen Rettungsfahrzeugen problemlos erreicht werden können. Jeder Rettungspunkt hat eine Bezeichnung, die aus dem Landkreiskürzel und einer vierstelligen Nummer besteht (z. B. GTH 2779) und auf einer Tafel oder einem markanten Baum angebracht wird. Diese Bezeichnungen und die Lage der Punkte sowie die Anfahrtsbeschreibungen zu jedem einzelnen Rettungspunkt sind mit den Rettungsleitstellen des Freistaats abgestimmt, so dass

im Einsatzfall die Rettungskräfte innerhalb kürzester Zeit automatisch zu jedem Rettungspunkt gelenkt werden können. Die Dichte der Rettungspunkte ist so gewählt, dass bei einem Unfall im Wald der nächste Rettungspunkt in der Regel in 10-15 Minuten zu Fuß erreicht werden kann. "Seit Einführung des Waldrettungssystems wurden Dutzende verunfallter Forstwirte durch schnelle Sanitätsversorgung vor schweren oder gar tödlichen Verletzungen bewahrt", so Volker Gebhardt, Vorstandssprecher der Landesforstanstalt.

Die landesweite Überarbeitung des Rettungspunktenetzes wurde notwendig, um den Veränderungen im Waldwegenetz und in der Mobilfunkabdeckung Rechnung zu tragen. Gegenüber der letzten Überarbeitung vor vier Jahren wurde das Rettungspunktenetz zusätzlich weiter ausgebaut. Neben den eigentlichen Rettungspunkten wurden auch Löschwasserentnahmestellen kartiert, die im Falle der Waldbrände von den Feuerwehren genutzt werden können. Im Wald des Freistaats stehen nun 5319 Rettungspunkte zur Verfügung.

Für eine vielfältige Nutzung der Rettungspunkte, für die es übrigens kein gesetzliches Erfordernis gibt, wurden durch die Landesforstanstalt viele unterschiedliche Produkte entwickelt. Neben gedruckten und digitalen Karten werden die Rettungspunkte und Rettungswege auch als digitale Daten abgegeben und so direkt in die Einsatzsysteme der Rettungsleitstellen oder Feuerwehren integriert werden. Für die schnelle Suche nach einem konkreten Rettungspunkt und die Anfahrtsmöglichkeiten wurde eine spezielle Auskunftssoftware entwickelt, die "auf Knopfdruck" die Einsatzkarte für jeden Rettungspunkt ausgibt. Waldbesitzer, die forstlichen Lohnunternehmen und ander Arbeitgeber, die eine Notfallvorsorge für ihre im Wald eingesetzten Mitarbeiter betreiben müssen, können neben den o.g. Produkten die professionellen Forst-Navigationssysteme einsetzen, die neben den Waldwegen auch die Rettungspunkte enthalten.

Auf der Webseite der Landesforstanstalt unter: <u>www</u> thuringenfost.de stehen die Karten mit Rettungspunkten zur kostenfreien Nutzung jedem zur Verfügung. Egal ob privat oder beruflich - bei Planung von Aktivitäten im Wald soll ein Kartenauszug mit der Lage der nächstgelegenen Rettungspunkte im Handgepäck nicht fehlen. Das aktualisierte Rettungspunktenetz tritt am 1. September 2012 in Kraft.

Dr. Horst Sproßmann Leiter der Stabsstelle "Kommunikation, Medien"

Organisationsportrait

Die am 01.01.2012 gegründete Landesforstanstalt ThüringenForst - Anstalt öffentlichen Rechts (AöR) mit Sitz in Erfurt bewirtschaftet rund 200.000 Hektar Staatswald, nimmt hoheitliche Aufgaben im gesamten Waldgebiet des Freistaats wahr (540.000 ha) und bietet Dienstleistungen (Beförsterung) für den Privat- und Kommunalwald an. Mit 28 Forstämtern und 299 Forstrevieren ist ThüringenForst-AöR flächendeckend in Thüringen aufgestellt. Mit gut 1500 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern wird ein Jahresbudget von ca. 100 Mio. € bewegt. Das Cluster Forst&Holz im Freistaat Thüringen sichert über 40.000 Arbeitsplätze, vorwiegend im strukturschwachen ländlichen Raum, und generiert einen Branchenumsatz von über 2 Mrd. Euro - die damit viertgrößte Wirtschaftsbranche Thüringens. Weiteres erfahren Sie unter www_thuringenfost.de.

Veranstaltungshinweise/ Termine

Blutspendetermin in Hirschberg

am Mittwoch, dem 19. September 2012 von 16.00 bis 19.00 Uhr



in der Regelschule Hirschberg, Pestalozzistraße

Quartett des Gewandhausorchesters Leipzig musiziert in der Kirche von Sparnberg



Der Freundeskreis Sparnberger Kirche e.V. und die Kirchgemeinde Sparnberg laden für

Sonntag, den 30. September, um 15.30 Uhr

wiederum zu einem besonderen Konzert mit vier Musikern des Gewandhausorchesters ein.

Henry Schneider – Viola / Leitung und Moderation Sebastian Ude – Violine

Nemanja Bugacic – Violine

Wolfram Stefan - Cello

Wir würden uns freuen, Sie zahlreich begrüßen zu können. Der Eintritt ist frei, Spenden für die Sanierung der Orgel sind sehr willkommen.

Das Konzert wird wieder großzügig von der Kreissparkasse Saale-Orla gesponsert.

Eröffnung am 3. Oktober 2012

 $Am\,3.\,Oktober\,2012\,wird\,um\,9.00\,Uhr\,auf\,der\,\textbf{Saalebrücke}$ in Hirschberg/Saale eine

neue Ausstellung

eröffnet. Schüler der Regelschule Hirschberg forschen im Museum für Gerberei- und Stadtgeschichte zu ihren Erfahrungen mit Grenzen. Die dabei entstehenden künstlerischen Arbeiten werden öffentlich ausgestellt.

In dem Projekt arbeiten Künstler, das Museum und die Schule im Rahmen des Modellprogramms "Kreative Schule" zusammen, das zwischen 2011 und 2015 durchlaufen wird.

(U. Saupe, K. Bernhardt-Kulturbeauftragte)

FRANKENWALDVEREIN Ortsgruppe Hirschberg

"Wer sich entschieden hat, etwas zu tun, und an nichts anderes denkt, überwindet alle Hindernisse." (Giacomo Casanova)



September/ Oktober

am 13.09.2012	"Grenzwandern mal anders" derung)	(Seniorenwan-
am 16.09.2012	"Auf zur 2. Runde" (Halbtageswanderung)	5
am 20.09.2012	Arbeitstagung in Thierbach (Vorstand)	TA.
am 27.09.2012	"Entlang dem Röhrensteig in Ziegenrück"	VALOR MANA

(Seniorenwanderung)
am 03.10.12
Thüringisch-bayrische Grenzwanderung (Halbtageswanderung)

am 11.10.12 "Wandern auf dem Ringlasweg"

(Seniorenwanderung)
am 18.10.2012 "Lassen wir uns den Herbstwind um die Nase

wehen" (Seniorenwanderung)



Grenzlandwanderung am 3. Oktober 2012

Die diesjährige Grenzlandwanderung führt entlang des Berger Winkel-Wegs von Untertiefengrün über Eisenbühl, Sachsenvorwerk zurück nach Hirschberg. Dabei wird eine Strecke von etwa 11 Kilometer zurückgelegt werden.

Beginn der geführten Wanderung ist am 3.10.2012 um 9.00 Uhr an der Saalebrücke.

Die Meldelisten liegen ab 8.30 Uhr am Museum für Gerberei- und Stadtgeschichte aus. Für das leibliche Wohl der Teilnehmer unterwegs sorgen gemeinsam die Ortsgruppen Berg und Hirschberg des Frankenwaldvereins.





Veranstaltungen im Kulturhaus

(weitere Informationen unter: www.kulturhaus-hirschberg.de)

15.09.12 08.00 - 12.00 Uhr

Kleider- und Spielzeugbörse der Kita "Saalespatzen"

21.09.12 19.00 Uhr

"Schottern und Scharfmachen"- Politisches Kabarett mit SinnFlut aus Weimar.

13.10.12, 19.00 Uhr

"Oktoberfest"-Themenabend mit bayerischen Spezialitäten (Geißer Catering)

16.10.12, 10.00 Uhr

"TülliKnülliFülli - Drei kleine Schweinchen",

Puppentheater ab 4 Jahre - Gastspiel des Theaters Plauen-Zwickau.

<u>27.10.12</u>

Elektronische Delikatessen

23.11.12, 19,00 Uhr

Jazz & Lyrik - Erotische Texte zur Nacht.

Ein Konzertabend mit dem Kabarett "SinnFlut aus Weimar. 27.11.12, 10.00 Uhr

"Schneeweißchen und Rosenrot", Puppentheater ab 4 Jahre - Gastspiel des Theaters Plauen- Zwickau. 06.12.12, 16.00 Uhr

Weihnachtsshow mit Gaby Albrecht, Henry Arland und der Liveband "Harlekin".

12.12.12, 14.00 Uhr Seniorenweihnachtsfeier 21.12.12, 20.00 Uhr Rock Ost Weihnacht - Die Ostrock Stars aus den legendären Bands im Kulturhaus Hirschberg.

Kleider- und Spielzeugbörse

Die Kindertagesstätte "Saalespatzen" in Hirschberg führt ihre nächste Kleider- und Spielzeugbörse am 15.09.2012 in der Zeit von 8.00 Uhr - 12.00 Uhr im Kulturhaus Hirschberg, Gerberstr. 17 (Nebeneingang am Parkplatz) durch. Angenommen werden Kleidung für Herbst und Winter in den Größen 50-170, sowie Kinderspielsachen (keine Plüschtiere und Kriegsspielzeuge), die auf Ihre Funktionsfähigkeit geprüft wurden. Annahmetag ist der 14.09.2012 von 17.00 Uhr – 19.00 Uhr. Die Waren bitte nur in Kartons bzw. Körben abgeben und diese bitte mit gut lesbarer Kennnummer und Namen versehen. Nähere Informationen sowie Kundennummern für den Verkauf können Sie unter der Telefonnummer (03 66 44) 2 23 17 erfragen. Warenlisten erhalten Sie in der Kindertagesstätte.

"Schottern und Scharfmachen" Politisches Kabarett mit SinnFlut aus Weimar am 21.09.2012. 19.00 Uhr im Kulturhaus

 $\label{lem:condition} DA\,WERDEN\,DIE\,HIRSCHBERGER\,ZUM\,HIRSCH", Kabarett\,, SinnFlut"\,Weimar\,wieder\,zu\,Gast\,im\,Kulturhaus\,mit\,Kabarett-Programm.$

Am Freitag, dem 21. September 2012, 19.00 Uhr, gastiert wieder beliebte das Kabarett "SinnFlut" aus Weimar im Kulturhaus Hirschberg mit seinem aktuell-politischen Kabarett-Programm "Schottern und Scharfmachen!" mit Astrid Bransky und Michael Kirmes-Seitz und Musik.

In Asse ist das Grundwasser verstrahlt, in Nordrhein-Westfalen verkommt es zur Chemiekloake und in Brandenburg wird das CO2 unter die Erde verpresst. Wie soll das alles weitergehen. Alle reden von der EU, aber kaum einer von den Zuständen im eigenen Land. Ist die schwarzgelbe Regierung deshalb ein Irrtum der Geschichte und die Kanzlerin der Faktor Null einer physikalischen Versuchsanordnung? Jeder Deutsche bürgt zur Zeit mit ca. 25000 Euro für die Schulden anderer Staaten, und dieser Anteil wächst und wächst, trotz gegenteiliger Beteuerungen der Kanzlerin. Diese und andere Fragen sind Teil des aktuell-politischen Programms vom Kabarett "SinnFlut" Weimar, welche die beiden Kabarettisten Astrid Bransky und Michael Kirmes-Seitz im Kulturhaus Hirschberg, auf satirischmusikalische Weise beantworten. Auch mit ihren geheimen Wünschen halten Astrid Bransky und Michael Kirmes-Seitz nicht hinterm Berg: Es wäre nämlich zu wünschen, dass nach den desaströsen Wahlen 2011 und 2012 endlich in Berlin der Sonderzug für unsere Altkanzlerin Angela Merkel bereitgestellt wird. Also nicht der olle Sonderzug von Udo Lindenberg nach Pankow, sondern der Rückzug, der sie dorthin zurück bringt, wo sie hergekommen ist. Und hoffentlich kaufen, nicht wieder mehr als 5% der Wähler eine gelbe Rückfahrkarte. Was würde

das für eine schöne Schwarzfahrt werden! Eintrittskarten gibt es im Vorverkauf für Euro 12 bzw.10 wieder bei der Drogerie Bahner, Marktstraße 4 in Hirschberg.

Karten-Tel.:036644-22222



TülliKnülliFülli – Drei kleine Schweinchen

Puppentheater ab 4 Jahre - Gastspiel des Theaters Plauen-Zwickau, **16.10.2012**, **10.00 Uhr**, Kulturhaus.

Der Fülli, der Knülli und die Tülli sind drei kleine Schweinchen und suchen ein Haus.

Die Schnecke sagt: Lasst´s wachsen. Aber auf den kleinen Schweinerücken tut sich nichts. Der Vogel verrät den dreien, dass man ein Haus auch selber bauen kann. Als ihr erdachtes Traumhaus zusammenfällt hält sich der gemeine Auslacher den Bauch vor Schadenfreude und Knülli platzt fast vor Wut. Doch dann hat jedes Schweinchen seine zündende Idee: Tülli baut ein Haus aus Stroh, Knülli eins aus Holz und Fülli eins aus Stein. Plötzlich kommt die Schnecke mit hektischem Warnleuchten und meldet Gefahr: Der Wolf ist auf der Jagd und hat großen Hunger. Aber der Wolf ist listig, gibt sich als Rolf aus und bricht in zwei der Schweinehäuschen ein! Zum Glück weiß der Vogel erneut Rat und Füllis "Unserhaus" hält so manchen Angriff aus! Karten: 4,00 € (Gruppenpreis) / 5,00 €; an der Tageskasse. Vorbestellungen: Tel: 036644-43020 oder

Jazz & Lyrik - erotische Texte zur Nacht

Ein Konzertabend mit dem Kabarett "SinnFlut" aus Weimar, am 23.11.2012, 19.00 Uhrim Kulturhaus

Liebeslyrik aus Vergangenheit und Gegenwart sowie zarte klassische Musik laden zum Träumen ein. Wir haben für Sie wunderschöne Liebesgedichte aus verschiedenen Zeitepochen und Kulturen zusammengetragen.

Eintritt: 12,00 €/ ermäßigt: 10,00 €

E-Mail: kultur@stadt-hirschberg-saale.de

Kartenvorverkauf: Drogerie Bahner, Marktstraße 4,

07927 Hirschberg, Tel.: 036644-22222.



Schneeweißchen und Rosenrot

Puppentheater ab 4 Jahre - Gastspiel des Theaters Plauen-Zwickau, 27.11.2012, 10.00 Uhr im Kulturhaus.

Das sanftmütige Schneeweißchen und das wilde Rosenrot leben mit ihrer Mutter in einer Hütte mit zwei Rosensträuchern davor - der eine weiß, der andere rot. An einem Winterabend klopft es plötzlich an der Tür. Davor steht ein großer schwarzer Bär! Doch er will den Mädchen nichts Böses und nachdem die erste Angst verflogen ist, laden sie ihn an den warmen Herd ein und balgen sich mit dem neuen Spielgefährten. Jeden Abend kommt der brummige Gesell wieder, bis es Frühling wird. Von nun an muss er im Wald seine Schätze vor dem bösen Zwerg hüten, so seine geheimnisvollen Abschiedsworte. Beim Reisig sammeln entdecken die Schwestern an einem gefällten Baum ein fluchendes Männchen, dessen Bart in einer Stammspalte klemmt. Schneeweißchens Schere befreit den Zwerg, der statt eines Dankes mit Schimpfworten und einem Sack voll Gold von dannen springt. Auch auf zwei weitere Rettungsaktionen am Fluss und vor den Fängen des Adlers erwidert er nur Flüche und eilt jedes Mal mit größeren Schätzen davon, bis sie ihn auf einer Lichtung vor einem Berg Edelsteine überraschen, die in der Sonnen nur so funkeln. Da nähert sich drohend ein großer schwarzer Bär...

Karten: 4,00 € (Gruppenpreis) / 5,00 €; an der Tageskasse. Vorbestellungen: Tel: 036644-43020 oder

E-Mail: kultur@stadt-hirschberg-saale.de

Weihnachtsshow mit Gaby Albrecht, Henry Arland, Ronny Weiland und der Liveband Harlekin

am 06.12.2012, 1600 Uhr im Kulturhaus

Seit vielen Jahren schon lädt Gaby Albrecht zur ihrer beliebten Weihnachtsshow ein. Erleben Sie in ausgewählten Konzerthäusern ein vorweihnachtliches Konzert aus gefühlvollen Melodien und den schönsten Weihnachtsliedern und erleben Sie vorweihnachtliche Stimmung bei viel Musik und angenehmer Atmosphäre. Als Gäste sind dabei: Henry Arland, der Mann mit der goldenen Klarinette und die Liveband Harlekin, die alle Künstler live begleiten wird. Freuen Sie sich auf einen Weihnachtszauber der besonderen Art mit Gaby Albrecht und ihren Gästen.

Kartenpreise: 39,60 € / 37,00 € / 34,00 €. Kartenvorverkauf: Drogerie Bahner, Markstraße 4, 07927 Hirschberg. Tel.: (036644) 22222.

Vorankündigung



Am Freitag, dem 16.11.2012, findet das nächste Treffen der ehemaligen und gegenwärtigen Mitglieder und Freunde des FSV Hirschberg/Saale e.V. im Turnerheim in Hirschberg statt.

THE INTERNATIONAL MAGIC TENORS

Live 2013: Welcome Back! am 04.01.2013 um 20.00 Uhr im Kulturhaus in Hirschberg



Best of Pop-Rock-Classic

Das sind Stimmen! Das ist Leidenschaft! Das ist echte Begeisterung! Die acht Tenöre sind ab Ende Dezember wieder in Deutschland unterwegs – verpassen Sie nicht diese rasante musikalische Bühnenshow!

Die letzte Tour war ein voller Erfolg - die charmanten Gentlemen rissen das Publikum in Deutschland von den Stühlen: Die gelungene Mischung aus erstklassigem Live-Ge-

 $sang, witzigen\,Moderationen, Tanzeinlagen\,und\,B\"{u}hnenshow faszinierte \,\,die \,\,Liebhaber\,\,verschiedenster\,\,Musikrichtungen\,\,gleichermaßen.$

Stimmgewaltig und voller Lebenslust präsentieren die MAGIC TENORS jetzt wieder musikalische Highlights nonstop: Von deutschen Schlagern über Pophymnen und großen Rocksongs bis hin zu klassischen Arien punktet die Show mit einem überaus vielseitigen Programm.

Mit ihren einzigartigen Stimmen interpretieren die INTERNATIONAL MAGIC TENORS ihre Songs manchmal traditionell – manchmal neu und schenken dem Publikum ein hochkarätiges Showerlebnis.

Diese furiose Sanges-Show erobert die Herzen des Publikums im Sturm – eine magische Nacht zum Staunen und Genießen!

Sichern Sie sich Ihre Karten online einfach, sicher und schnell über www.resetproduction.de sowie an allen bekannten Vorverkaufsstellen der Region ab $29,90 \in$.

Aus unseren Ortschaften

Unser Hirschberger Wappentier -der stolze Hirsch-

erstrahlt in neuem Glanz vom Schlossfelsen!

In einer spektakulären Aktion wurde am 02. Sept. 2003 mit Unterstützung der MDR Sendereihe "Mach dich ran" der Hirsch auf den 50 m hohen Schlossfelsen gestellt. Initiator war der

Seit dieser Zeit gehört "unser Hirsch" auf dem Felsen zur Stadt und zum Stadtbild dazu.

Durch Wind und Wetter war nun die Beschichtung reparaturbedürftig geworden und ein neuer Anstrich erforderlich.



Dieser Arbeit in luftiger Höhe stellten sich Harald Köcher und Jürgen Rögner vom Winkelclub. An einigen Sommerabenden konnte man die beiden auf dem Felsen werkeln sehen. Für dieses Engagement und den

speziellen Einsatz gebührt ihnen ein herzliches Dankeschön. Nun strahlt unser stolzer Hirsch im neuen Glanz und erfreut sich weithin größter Beliebtheit bei den Hirschbergern und ihren Gästen!

Rüdiger Wohl/Bürgermeister



Aus unserer Partnergemeinde Pilismarót/Ungarn

Am 16. Februar diesen Jahres, ausgerechnet am kältesten Tag, brannte das kleine Wohnhaus der Pilismaróter Familie János Virág innerhalb weniger Stunden nieder.

Die Ursache war, wie sich später herausstellte, ein defekter Kühlschrank.

Mit ihren 6 Kindern lebte die Familie bereits vorher in sehr bescheidenen Verhältnissen. Jetzt hatte sie nichts mehr.

Pilismaróts Bürgermeister, István Pergel, reagierte sofort und gewährte der nun obdachlos gewordenen Großfamilie Unterkunft in der Senioren-Tagesstätte des Ortes. Ein Spendenkonto zum Wiederaufbau des Hauses wurde eingerichtet, die Bevölkerung zur Mithilfe aufgerufen.

Auch den "Müller Keller Club - Verein zur Hilfe bedürftiger Menschen e.V." erreichte dieser Hilferuf. Sofort setzten die Mitglieder des Vereins alle Hebel in Bewegung, diesen in Not geratenen Menschen zu helfen. Fleißig wurden Sach- und Geldspenden gesammelt.

Bereits im April konnten die ersten Hilfsgüter von den beiden Vereinsmitgliedern Wolfgang Müller und Ute Hoppe nach Pilismarót gebracht werden.

Bei der Familie Virág und dem Bürgermeister, Herrn Pergel, verschafften sie sich einen Überblick über die aktuelle Lage und erfuhren, wo der Schuh am meisten drückt.

Gemeinsammit dem "Fischereiverein Hirschberg e.V.", welcher traditionsgemäß dieses Jahr wieder bei den ungarischen Anglern den Wanderpokal verteidigte, reisten wir am 24. Juli, beladen mit jeder Menge Kleiderspenden, wieder nach Pilismarót.

Im Rahmen des traditionellen Empfangs im Bürgermeisteramt war es uns möglich, Herrn János Virág eine Spende von 60.000 Ft. (214 EUR) zu überreichen.

In seiner Rede würdigte der Bürgermeister die gute Zusammenarbeit der Vereine. Er betonte, es sei ihm bewusst, dass die Partnerschaft zwischen Hirschberg und Pilismarót vor allem



durch die hier anwesenden Vereine am Leben erhalten wird. Im Namen aller Bürger bedankte sich Herr Pergel bei den deutschen Sponsoren, die durch ihre Spenden die Hilfsaktionen des "Müller Keller Clubs" erst ermöglichen.

Diesem Dank schließt sich unser Verein natürlich an. Ebenfalls bedanken möchten wir uns bei der Anglergruppe von Pilismarót, die uns während des Aufenthaltes in Ungarn ganz hervorragend beherbergte und bewirtete.

Text u. Fotos:

Veronika Hoffmann "Müller Keller Club e.V."



Untertiefengrüner begrüßen Radwanderer auf neuem Rastplatz

Der "Untertiefengrüner Dorfgemeinschaft" scheinen offensichtlich die Ideen nicht auszugehen, ihre Gäste immer wieder aufs Neue zu überraschen, und auf nette Art ihren kleinen Ort zu präsentieren.

So entstand ein kleiner Rastplatz am Ortseingang aus Richtung Hof kommend, der noch rechtzeitig zum anstehenden "Radwandertag" am 9.9.2012 seinen letzten Schliff erhielt.

Radwanderer, die den steilen Berg mit der langgezogenen Kurve kurz vor Untertiefengrün bezwingen konnten, werden das beschauliche Kleinod gern für eine kurze Erholungspause nutzen, bevor sie sich wieder in den Sattel schwingen. Eine gemütliche Sitzgruppe lädt jedenfalls dazu ein. Die aufgestellte Tafel gibt Auskunft über die Gegend und den Verlauf des "Saale-Radwanderweges".

Jedoch das "Tüpfelchen auf dem I" ist eine erst kürzlich neben dem liebevoll bepflanzten Blumenkasten errichtete Holzskulptur, gefertigt und gesponsert von dem Kettensägekünstler Tobias Piontek aus Gefell.

Nun ist alles perfekt auf dem Rastplatz in Untertiefengrün und die Radler der "Fitness-Tour" können kommen.

Text und Foto: Veronika Hoffmann



EUREGIO EGRENSIS



Arbeitsgemeinschaft Sachsen/Thüringen e.V.

Eine Woche im grünen Herzen der EUREGIO EGRENSIS

"Hier in Doubrava befinden Sie sich im Herzen der Euroregion Egrensis. Genau hier im Dreiländereck können Sie alle gemeinsam eine unbeschwerte Woche verbringen und die Natur direkt vor der "Haustür" genießen." Mit diesen Worten begrüßte der Bürgermeister der Stadt Asch, Herr Bla•ek die Teilnehmer des diesjährigen Jugendsommerlagers der EUREGIO EGRENSIS.

Vom 07.08.2012 bis 13.08.2012 verbrachten 45 Jugendliche aus Bayern, Sachsen/Thüringen und Böhmen eine gemeinsame Woche im Rahmen des Feriencamps der EUREGIO EGRENSIS in Doubrava bei Asch. Das Jugendsommerlager fand in diesem Jahr bereits zum 21. Mal und turnusgemäß im Gebiet der böhmischen Arbeitsgemeinschaft statt.



Das abwechslungsreiche Programm sah auch in diesem Jahr wieder tägliche Sprachanimationen vor. Zwei Sprachanimateurinnen brachten den Jungen und Mädchen auf spielerische Art und Weise die Sprache des jeweiligen Nachbarlandes näher. Neben Ausflügen nach Marienbad, Franzensbad, Schloss Königswart und Burg Loket stand auch die Besichtigung des Schlosses Becov auf dem Programm. Nach einer allgemeinen Führung durch das Renaissance-Schloss besichtigten die Jugendlichen eine sehr informative Ausstellung über den Maurus-Schrein. Dieser gilt in der Tschechischen Republik als die außerordentlichste Sehenswürdigkeit der Goldschmiedekunst.

Das diesjährige Sommerlager stand unter dem Motto 'Wald'. Die Gruppe besuchte das Naturschutzgebiet Soos (eine Moorlandschaft bei Cheb) und erkundete unter fachkundiger Anleitung die umliegenden Wälder Doubravas. Bei kleinen Spielen, wie etwa der Ameisen-Olympiade lernten die Teilnehmer das Ökosystem Wald in einem neuen Blickwinkel zu betrachten. Sowohl die teilnehmenden Jugendlichen als auch die Betreuer genossen die gemeinsame Zeit sehr und hatten während der vergangenen Woche viel Spaß zusammen. Einige Kinder verabredeten sich schon fürs nächste Jahr. Dann findet das Jugendsommerlager in Bayern statt.

SCHULNACHRICHTEN

SPORTKISTE FÜR KLASSE 5

Traditionsgemäß erhalten die neuen Fünftklässler an der Regelschule Hirschberg mit Schuljahresbeginn eine "Sportkiste". In ihr befinden sich Spielgeräte für den Freizeitsport. In diesem Schuljahr waren Federball- und Tennisspiele, Softbälle, Beachspiele, Gummitwist, Tischtennisschläger und ein Fußball ent-



halten. Freudig nahmen die Mädchen und Jungen die Kiste von den Sportlehrern Frau Heinze und Herrn Rösner in ihrer ersten Sportstunde entgegen. Natürlich durfte alles auch gleich ausprobiert werden!

Die Kiste soll Ausgleich zum vielen Theorieunterricht schaffen und in Freistunden, in der Klassenleiterstunde und an Sportnachmittagen zum Einsatz kommen. Wir wünschen viel Freude bei Spiel, Spaß und Bewegung!

Susann Heinze

Jubiläen in Kirschberg und den Ortsteilen vom 15.September bis 14. Oktober 2012

in Hirschberg

Herrn Albin Franke Herrn Rainer Krotky Frau Erika Frank Frau Anneliese Dittrich Herr Arno Müller Frau Christa Schramm Herr Gerhard Goller Frau Irmgard Klaus Herrn Johannes Berger Herrn Lothar Schiller Herrn Klaus Schinkitz Frau Ida Pitrowsky Frau Lieselotte Podschun Frau Ursula Knörnschild Frau Rita Thiele Frau Margarete Duske Frau Gerda Lepka Frau Elli Söll Frau Ilse Heßler

im Ortsteil Göritz

Frau Elfriede Richter Herrn Günter Böckel Frau Charlotte Hofmann Herr Kurt Beutl Herr Helmut Hahn

im Ortsteil Lehesten

Frau Christel-Erika Lailach

im Ortsteil Sparnberg

Herr Lothar Achtel Frau Margot Bähr Herr Achim Baumann Frau Käte Eckstein Frau Siegrun Walther

am 15.09. zum 71. Geburtstag am 15.09. zum 72. Geburtstag am 20.09. zum 71. Geburtstag am 21.09. zum 77. Geburtstag am 22.09. zum 78. Geburtstag am 22.09. zum 76. Geburtstag am 23.09. zum 80. Geburtstag am 01.10. zum 81. Geburtstag am 01.10. zum 85. Geburtstag am 01.10. zum 70. Geburtstag am 02.10. zum 74. Geburtstag am 03.10. zum 90. Geburtstag am 03.10. zum 79. Geburtstag am 10.10. zum 75. Geburtstag am 11.10. zum 77. Geburtstag am 12.10. zum 75. Geburtstag am 12.10. zum 72. Geburtstag am 12.10. zum 79. Geburtstag am 13.10. zum 76. Geburtstag

am 16.09. zum 77. Geburtstag am 21.09. zum 74. Geburtstag am 23.09. zum 84. Geburtstag am 01.10. zum 81. Geburtstag am 01.10. zum 82. Geburtstag

am 22.09. zum 76. Geburtstag

am 23.09. zum 79. Geburtstag am 01.10. zum 75. Geburtstag am 06.10. zum 78. Geburtstag am 09.10. zum 85. Geburtstag am 10.10. zum 70. Geburtstag im Ortsteil Ullersreuth

Frau Irmgard Schmidt am 29.09. zum 78. Geburtstag

im Ortsteil Venzka

Frau Marianne Piotter am 12.10. zum 77. Geburtstag

Wirgratulieren zum wünschen allen



Kirchliche Nachrichten

September/Oktober 2012

-Angaben ohne Garantie-

Evangelisch - Lutherisches Pfarramt, Kirchberg 7, 07926 Gefell (Tel.: 036649 82259; Fax: 794 685)

 $\hbox{\it E-Mail: Kirche. Gefell@t-online.} de$

Büro- und Sprechzeiten

Pfarramt Gefell: dienstags 9.00 - 11.00 Uhr

Regionale Veranstaltungen Frauensonntag in Gefell

Sonntag, 21.10., Beginn: 14.00 Uhr im Gemeinderaum

Reformationsfest in Blintendorf

Mittwoch, 31.10.,18.00 Uhr zentraler Gottesdienst am Reformationstag mit Gästen aus der Partnergemeinde hirschlief

Sonntag, 16.09., 14.00 Uhr Familiengottesdienst (Kirche)

Einladung zum Familiengottesdienst

am 16. 09. 2012, um 14.00 Uhr

Das Leben in unserer Kirche ist vielfältig; Menschen in jedem Lebensalter sind eingeladen: Kindergruppen und Konfirmanden, die Bläser und der Kirchenchor, es gibt einen Rentnerkreis. Unser Besuchsdienst hält den Kontakt insbesondere zu unseren älteren Gemeindegliedern. Geleitet wird die Gemeinde durch den Gemeindekirchenrat.

Am Sonntag, dem 16. September 2012 laden wir herzlich zu einem Familiengottesdienst um 14.00 Uhr in die Kirche ein, der das bunte Gemeindeleben in Hirschberg zum Thema hat.

Sonntag, 30.09., 10.30 Uhr Erntedankfest (Kirche)

Donnerstag, 13.09., 14.00 Uhr Rentnerkreis (Gemeinderaum)

Sonntag, 14.10., 10.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)

Sonntag, 28.10., 14.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)

Donnerstag, 11.10., 14.00 Uhr *Rentnerkreis* (Gemeinderaum) Gefell

Sonntag, 16.09., 10.00 Uhr Goldene Konfirmation (Friedhofskirche)

Sonntag, 23.09., 13.00 Uhr Gottesdienst zum Jahresfest (Michaelisstift)

Dienstag, 18.09., 18.45 Uhr *Jugendkreis* Michaelisstift (Gemeinderaum)

Donnerstag, 20.09., 14.00 Uhr *Rentnerkreis* (Gemeinderaum) Sonntag, 07.10., 10.00 Uhr Erntedankgottesdienst (Friedhofs kirche)

Sonntag, 21.10., 14.00 Uhr Frauensonntag (Gemeinderaum) Sonntag, 28.10., 10.00 Uhr Gottesdienst zur Kirmes (Friedhofskirche)

Dienstag, 02.10., 18.45 Uhr *Jugendkreis* Michaelisstift (Gemeinderaum)

Donnerstag, 18.10., 14.00 Uhr *Rentnerkreis* (Gemeinderaum) Seubtendorf

Sonntag, 23.09., 10.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)

Sonntag, 07.10., 10.00 Uhr Erntedankgottesdienst (Kirche) Langgrün

Sonntag, 16.09., 13.00 Uhr Gottesdienst (Kirche)

Sonntag, 30.09., 09.00 Uhr Erntedankfest (Kirche)

Sonntag, 21.10., 09.00 Uhr Gottesdienst Kirmes I (Kirche) Montag, 22.10., 10.00 Uhr Gottesdienst Kirmes II (Kirche)

Künsdorf

Samstag, 22.09., 16.00 Uhr Taufgottesdienst (Kirche) Sonntag, 07.10., 08.30 Uhr Erntedankgottesdienst (Kirche) Sonntag, 28.10., 09.00 Uhr Gottesdienst Kirmes I (Kirche) Montag, 29.10., 10.00 Uhr Gottesdienst Kirmes II (Kirche)

<u>Blintendorf</u>

Sonntag, 16.09., 08.30 Uhr Gottesdienst (Gemeinderaum) Sonntag, 30.09., 09.00 Uhr Erntedankfest (Kirche) Samstag, 13.10., 14.00 Uhr Festgottesdienst zur Wiederein-

weihung der Kirche (Kirche)

Mittwoch, 31.10., 18.00 Uhr zentraler Gottesdienst zum Refor mationsfest (Kirche)

Kirchennachrichten des Kirchspiels Blankenberg

Schlossberg 8, 07366 Blankenberg

Pfarrer Tobias Rösler

Tel./Fax: 036642-22418/-28045

E-Mail: pfarramt@kirchspiel-blankenberg.de

Sonntag, 16. September

09.00 Uhr Sparnberg Gottesdienst 10.30 Uhr Ullersreuth Gottesdienst

14.00 Uhr Blankenberg Gottesdienst und Kindergottes-

dienst

Montag, 17. September

19.30 Uhr Blankenberg Schnupperabend zum Angebot

eines **EMMAUS** Glaubens-

kurses

Sonntag, 23. September 10.00 Uhr Pottiga Sonntag, 30. September 09.00 Uhr Ullersreuth

09.00 Uhr Ullersreuth Gottesdienst zum Erntedankfest 10.30 Uhr Blankenberg Gottesdienst mit Taufe zum

15.30 Uhr Sparnberg

Erntedankfest Konzert mit Musikern des Ge-

Konzert mit Musiker wandhauses Leipzig

Gottesdienst

Montag, 1. Oktober

19.30 Uhr Blankenberg

Beginn des **EMMAUS** Glaubenskurses für Erwachsene

Sonntag, 7. Oktober 09.00 Uhr Frössen

10.30 Uhr Sparnberg
13.30 Uhr Pottiga

Montag, 8. Oktober

19.30 Uhr Blankenberg

19.30 Uhr Blankenberg Sonntag, 14. Oktober

Sonntag, 14. Oktober 14.00 Uhr Blankenberg

Gottesdienst zum Erntedankfest Gottesdienst zum Erntedankfest Gottesdienst zum Erntedankfest

EMMAUS Glaubenskurs

150 Jahre Gnadenkirche Kirchweih-Festgottesdienst mit Landesbischöfin Ilse Junker-

ma

Montag, 15. Oktober 19.30 Uhr Blankenberg

EMMAUS Glaubenskurs

Kirchenchor Blankenberg: freitags 19.30 Uhr Christenlehre und Konfirmanden: nach Vereinbarung

"Bücher zum Leben"

Christliche Bücherstube Gefell, Markt 1

 $Wirempfehlen jeden Monat\,ein\,interessantes\,Buch\,\ddot{u}ber\,aktuelle\,Ereignisse\,und\,Themen.$

Damaris Kofmehl: Ritter des Ku-Klux-Klan

Die Geschichte des Richard C. Harris

Schon als kleiner Junge fühlt sich Richard C. Harris fast magisch vom Ku-Klux-Klan angezogen. Er ist ungeheuer stolz, als er mit 16 Jahren dieser rechtsextremistischen Organisation beitreten darf. Schon zwei Jahre später wird ihm die Verantwortung für den Staat Indiana übertragen. Er bekommt sechs Bodygards. Gewalt, Schießereien, geheime Zeremonien bestimmen seinen

Alltag. Später lernt er, wie man Menschen auch ohne physische Gewalt fertigmachen kann ...

Die Lehren seiner berühmten Organisation hatte er immer geglaubt. "Wir verbrennen keine Kreuze, wir erleuchten sie!" Es ist fast zu spät, als Richard dahinter kommt, dass so vieles in seiner Organisation überhaupt nicht mit den Tatsachen übereinstimmt und vor allem nicht mit der Bibel. Und dann gerät er in die Schusslinie seiner eigenen Leute

...

Ein Buch, das auf sehr spannende Weise den Hintergrund des Ku-

Klux-Klan erleuchtet, der bis heute sein Unwesen treibt, und das sich auf eine wahre Geschichte gründet.



Wasser – Lebensmittel Nummer 1 und Jungbrunnen KKH-Allianz rät: Vor allem im Sommer nicht erst trinken, wenn Durst aufkommt

 Wasser ist nicht nur lebensnotwendig, sondern auch ein äußerst beliebtes Getränk. So stieg der Pro-Kopf-Verbrauch laut dem Verband Deutscher Mineralbrunnen von 12,5 Litern Mineral- und Heilwasser im Jahr 1970 auf beachtliche 135,5 Liter pro Kopf im Jahr 2011 und damit um mehr als das Zehnfache. "Wasser ist Lebenselixier und unser Lebensmittel Nummer 1", sagt Dietmar Dorn Gebietsleiter der KKH-Allianz in Schleiz. "Es hält den Körper leistungsfähig und gesund, sorgt beispielsweise für den Stofftransport zur Ernährung von Zellen mit lebensnotwendigen Nährstoffen und bei der Ausscheidung von Giftstoffen. Es hilft, die Köpertemperatur zu regulieren und sichert die Leistungsfähigkeit unseres Gehirns."

Der Wassergehalt des menschlichen Körpers variiert, liegt je nach Alter, Geschlecht, Köpergewicht und Körperfettanteil zwischen 40 und 80 Prozent. Dabei verlieren wir im Schnitt täglich mehr als zwei Liter. Werden sie nicht ersetzt, kann es zur Dehydrierung, also einer Austrocknung kommen. Folgen können Kopfschmerzen, Konzentrationsschwäche, Schwindel, Schwäche, Verwirrtheit und sogar Bewusstlosigkeit und Nierenversagen sein. Wer dauerhaft zu wenig trinkt, riskiert, die Nieren zu schädigen.

Damit es nicht soweit kommt, sollte jeder täglich eineinhalb bis zwei Liter Flüssigkeit zu sich nehmen, idealerweise Trink- und Mineralwasser. Mit dem Verzehr von wasserhaltigem Obst und Gemüse wie Melonen und Gurken oder auch Suppen lässt sich die Trinkmenge reduzieren. "An heißen Sommertagen sowie Tagen mit intensiven sportlichen Aktivitäten oder Saunabesuch sollte man unbedingt mehr trinken", rät Dietmar Dorn. "Idealerweise erfolgt die Flüssigkeitsaufnahme über den Tag verteilt in kleinen Portionen, und zwar bevor sich Durst einstellt, denn der ist bereits ein Alarmsignal des Körpers." Kontroll-Tipp: Ist die Farbe des Urins hell, fast klar, ist der Körper genügend mit Flüssigkeit versorgt.

Wissenswert für alle, die Wert auf ihr Äußeres legen: Wasser hat nicht nur null Kalorien, sondern ist auch ein wahrer Jungbrunnen für die Haut. Da es sich im Bindegewebe sammelt, polstert es kleine Fältchen auf und hält die Haut länger jung und glatt.

Auch wenn Trink- und Mineralwasser der wohl beliebteste Durstlöscher im Sommer ist, sollte es nicht kalt, sondern lauwarm getrunken werden. Damit der Körper es nutzen kann, bringt er es auf Körpertemperatur. Das kostet jedoch unnötig Energie und fördert das Schwitzen.

ANZEIGENTEIL

SCM Hänssler